

ตะรวิห้กับกียามูลลัษล้แตกต่ากันหรือไม่?

[ไทย – Thai – تايلاندي]

มุห้มัด ศอลิหฺ อัล-มุญญิด

แปลโดย : แวมุฮัมมัดซาบรี แวะะโก๊ะ

ตรวจทานโดย : ซุฟอัม อุษมาน

ที่มา : เว็บไซต์ islamqa.com

2013 - 1434

IslamHouse.com

هل من فرق بين صلاة التراويح وصلاة القيام؟

« باللغة التايلاندية »

محمد صالح المنجد

ترجمة: محمد صبري يعقوب

مراجعة: صافي عثمان

المصدر: موقع الإسلام سؤال وجواب

2013 - 1434

IslamHouse.com

ด้วยพระนามของอัลลอฮ์ ผู้ทรงเมตตา ปรานียิ่งเสมอ

ตะรอวีห์กับกียามุลลัยล์แตกต่างกันหรือไม่?

มวลการสรรเสริญเป็นกรรมสิทธิ์ของอัลลอฮ์

พรอันประเสริฐและความศานติจงมีแด่ท่านศาสนทูตของอัลลอฮ์
ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิวะสัลลิม

และบรรดาเครือญาติตลอดจนบรรดาเศาะหาบะฮ์ของท่าน
และข้าพเจ้าขอปฏิญาณว่าไม่มีพระเจ้าอื่นใดนอกจากอัลลอฮ์
เพียงพระองค์เดียว โดยไม่มีการตั้งภาคีใดๆ ต่อพระองค์
และข้าพเจ้าขอปฏิญาณว่ามุหัมมัดคือบ่าวและศาสนทูตของ
พระองค์

ถาม

ฉันอยากทราบถึงความแตกต่างระหว่างการละหมาดกียามุลลัยล์
ยู่กับการละหมาดตะรอวีห์ว่ามีความแตกต่างกันอย่างไร ?

ตอบ

-อัลหัมดุลิลลาฮ์-

มวลการสรรเสริญเป็นกรรมสิทธิ์ของอัลลอฮ์

การละหมาดตะรอวีหฺ

คือส่วนหนึ่งของการละหมาดกียามุลลัยลฺ

และการละหมาดทั้งสองนั้นไม่มีความแตกต่างกัน
ากเข้าใจกัน

ซึ่งการเรียกขานการละหมาดกียามุลลัยลฺในเดือนเราะมะฎอน
ว่า “การละหมาดตะรอวีหฺ” นั้น

ก็เพราะบรรดาบรรพชนชาวสะลัฟ เราะหิมะฮุมลุลลอฮฺ

เมื่อพวกเขาทำละหมาด(กียามุลลัยลฺ)ก็จะมีอาการพักผ่อนหลังจาก

ทุกๆ 2 หรือ 4 ร็อกอัต

เนื่องด้วยความขะมักเขม้นของพวกเขาในการละหมาดกียามุ

ลลัยลฺอย่างยาวนานเพื่อแสวงหาความดีงามในฤดูที่เต็มไปด้วย

ผลบุญอันมหาศาล

และเพื่อรักษาผลบุญที่ถูกระบุนในคำกล่าวของท่านเราะฮูลุลลอ

ฮฺ ค็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัม ที่ว่า

«مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ»

ความว่า “ผู้ใดตื่นละหมาดในคำศินของเดือนเราะมะฎอน

ด้วยใจที่ศรัทธาและหวังในความโปรดปรานของอัลลอฮฺ

เขาจะได้รับการอภัยโทษจากความผิดของเขาที่ผ่านมา”
(บันทึกโดยอัล-บุคอรีย์ หมายเลข 36)

Ref: <http://www.islamqa.com/ar> คำถามหมายเลข 2730